

UNIVERSIDADE DE SÃO PAULO Reitor: Marco Antônio Zago Vice-Reitor: Vahan Agopyan

FACULDADE DE FILOSOFIA, LETRAS E CIÊNCIAS HUMANAS Diretor: Maria Arminda do Nascimento Arruda Vice-Diretor: Paulo Martins

DEPARTAMENTO DE LETRAS CLÁSSICAS E VERNÁCULAS Chefe do Departamento: Marli Quadros Leite Vice-Chefe do Departamento: Paulo Martins

PROGRAMA DE PÓS-GRADUAÇÃO EM ESTUDOS COMPARADOS DE LITERATURAS DE LÍNGUA PORTUGUESA Coordenador: Rejane Vecchia da Rocha e Silva Vice-Coordenador: Mário César Lugarinho

Via Atlântica/Departamento de Letras Clássicas e Vernáculas. Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências Humanas. Universidade de São Paulo, n. 30 (2016). São Paulo : Departamento de Letras Clássicas e Vernáculas, 2016. 348 p.

ISSN 2317-8086

1. Língua Portuguesa 2. Literaturas de língua portuguesa 3. Literatura comparada I. Universidade de São Paulo. Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências Humanas. Departamento de Letras Clássicas e Vernáculas.



Revista do Programa de Pós-Graduação em Estudos Comparados de Literaturas de Língua Portuguesa

> Departamento de Letras Clássicas e Vernáculas Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências Humanas Universidade de São Paulo

> > n. 30 São Paulo 2016

COMISSÃO EDITORIAL

Fahiana Buitor Carelli (Universidade de São Paulo) Mário César Lugarinho (Universidade de São Paulo) Rejane Vecchia da Rocha e Silva (Universidade de São Paulo)

EDITORES EXECUTIVOS

Helder Garmes (Universidade de São Paulo) Duarte Nuno Drumond Braga (Universidade de São Paulo) Paul Melo e Castro (University of Leeds)

CONSELHO EDITORIAL

Ana Pizarro (Universidade de Santiago, Santiago, Santiago, Chile) Angela Balça (Universidade de Évora, Évora, Alentejo, Portugal) Benjamin Abdala Júnior (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil) Carmen Lúcia Tindó Secco (Universidade Federal do Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brasil) Elza Miné (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil) Eneida Leal Cunha (Pontificia Universidade Católica, Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brasil) Francisco Noa (Universidade Eduardo Mondlane, Maputo, Maputo, Moçambique) João Luís Ceccantini (Universidade Estadual Paulista, Assis, São Paulo, Brasil) Laura Padilha (Universidade Federal Fluminense, Niterói, Rio de Janeiro, Brasil) Maria Lúcia da Cunha Dal Farra (Universidade Federal de Sergipe, Aracaju, Sergipe, Brasil) Maria Luiza Scher Pereira (Universidade Federal de Juiz de Fora, Juiz de Fora, Minas Gerais, Brasil)

> Maria Zilda Cunha (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil) Nuno Júdice (Universidade Nova de Lisboa, Lisboa, Lisboa, Portugal)

Maria Nazareth Soares (Pontifícia Universidade Católica, Belo Horizonte, Minas Gerais, Brasil) Regina Zilberman (Universidade Federal do Rio Grande do Sul, Porto Alegre, Rio Grande do Sul, Brasil) Rita Goddet (Universidade de Rennes, Rennes, Bretanha, França)

Roberto Vecchi (Universidade de Bolonha, Bolonha, Emilia-Romania, Itália) Sérgio Medeiros (Universidade Federal de Santa Catarina, Florianópolis, Santa Catarina, Brasil) Walnice Nogueira Galvão (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

COMISSÃO CONSULTIVA Nº 30

Adma Fadul Muhana (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil) Angela Maria Tenório Zucchi (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil) Benjamin Abdala Júnior (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil) Cielo Griselda Festino (Universidade Paulista, São Paulo, São Paulo, Brasil) Cibele Elisa Viegas Aldrovandi (Universidade de São Paulo, São Paulo, Brasil)

Cristopher Edward Larkosh (University of Massachusetts Dartmouth, Massachusetts, Estados Unidos) Duarte Braga (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Everton Vasconcelos Machado (Universidade Nova Lisboa, Lisboa, Portugal) Helder Garmes (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Ida Alves (Universidade Federal Fluminense, Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brasil)

Joana Filipa da Silva de Melo Vilela Passos (Universidade do Minho, Braga, Portugal)

Jorge Lúzio Matos Silva (Centro Universitário Assunção - UNIFAI, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Lilian Jacoto (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Luciene Marie Pavanelo (Universidade Estadual Paulista Júlio de Mesquita Filho, São José do Rio Preto, São Paulo, Brasil)

Luis de Oliveira Cabral (Faculdade de Direito Nova Lisboa, Lisboa, Portugal) Luis Maffei (Universidade Federal Fluminense, Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brasil)

Maria Auxiliadora Fontana Baseio (Universidade Santo Amaro, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Maria Cristina Xavier de Oliveira (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Marcio Muniz (Universidade Federal da Bahia, Salvador, Salvador, Brasil)

Mário César Lugarinho (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Monica Muniz de Souza Simas (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Nazir Ahamed Can (Universidade Federal do Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brasil)

Paola Poma (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

Patrícia Souza de Faria (Universidade Federal Rural do Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Rio de Janeiro, Brasil)

Paul Melo e Castro (University of Leeds, Leeds, Inglaterra)

Regina Célia Pereira da Silva (Università degli Studi di Napoli l'Orientale, Napoles, Itália)

Rochelle Carmen Pinto (Nehru Memorial Museum and Library, Nova Deli, India)

Rogerio Miguel Puga (Universidade Nova Lisboa, Lisboa, Portugal)

Robert Newman (Pesquisador independente, Massachusetts, Estados Unidos)

Sandra Ataíde Lobo (Centro de História d'Aquém e d'Além Mar, Lisboa, Portugal)

Vima Lia de Rossi Martin (Universidade de São Paulo, São Paulo, São Paulo, Brasil)

REVISÃO

Nina Basílio Luana Barossi

COMPOSIÇÃO E DIAGRAMAÇÃO

Giuliano Lellis Ito Santos

ENDERECO PARA CORRESPONDÊNCIA:

ASSESSORIA

Giovanna Usai

Marinês Mendes

Universidade de São Paulo Faculdade de Filosofia, Letras e Ciências Humanas Centro de Estudos das Literaturas e Culturas de Língua Portuguesa Av. Prof. Luciano Gualberto, 403 - sala 101 - CEP 05508-900 - São Paulo -SP - Brasil

Fone: (11) 3091-3751 | e-mail: viaatlantica@usp.br | celp@usp.br

Via Atlântica, nº 30, 2016

Esta publicação conta com apoio:

Centro de Estudos das Literaturas e Culturas de Língua Portuguesa Programa de Pós-Graduação em Estudos Comparados de Literaturas de Língua

Siistema Integrado de Bibliotecas da Universidade de São Paulo

